

## OTSUSED

### NÕUKOGU OTSUS (ÜVJP) 2018/2054,

21. detsember 2018,

**millega muudetakse otsust 2013/184/ÜVJP, mis käsitleb Myanmar/Birma vastu suunatud piiravaid meetmeid**

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artiklit 29,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu võttis 22. aprillil 2013 vastu otsuse 2013/184/ÜVJP, <sup>(1)</sup> mis käsitleb Myanmar/Birma vastu suunatud piiravaid meetmeid.
- (2) Nõukogu võttis 26. aprillil 2018 vastu otsuse (ÜVJP) 2018/655, <sup>(2)</sup> milles sätestatakse õigusraamistik sihipäraste piiravate meetmete kehtestamiseks Myanmar relvajõududesse (Tatmadaw) ja piirivalvepolitseisse kuuluvate teatavate füüsiliste isikute suhtes, kes vastutavad tõsiste inimõiguste rikkumiste ja abivajavatele tsiviilisikutele humanitaarabi kohaletoimetamise takistamise eest ning väidetavate raskete inimõiguste rikkumiste või kuritarvitamiste sõltumatu uurimise takistamise eest.
- (3) Nõukogu võttis 25. juunil 2018 vastu otsuse (ÜVJP) 2018/900, <sup>(3)</sup> millega kanti loetellu seitse Myanmar relvajõudude (Tatmadaw) ja piirivalvepolitsei kõrget ametnikku seetõttu, et nad osalesid rohingjade vastu toime pandud hirmutegudes ja tõsistes inimõiguste rikkumistes Arakani osariigis või et neid seostatakse selle tegevusega.
- (4) ÜRO Inimõiguste Nõukogu sõltumatu rahvusvaheline teabekogumissioon avaldas 17. septembril 2018 üksikasjaliku aruande Myanmar kohta, milles jõuti järeldusele, et raskeid inimõiguste rikkumisi või kuritarvitamisi panid Katšinis, Arakanis ja Šani osariigis toime eelkõige Myanmar relvajõud (Tatmadaw) ja piirivalvepolitsei ning et paljud neist rikkumistest kujutavad endast rahvusvahelise õiguse kohaselt kõige rängemaid kuritegusid.
- (5) Võttes arvesse teabekogumissiooni järeldusi ning vastutust inimõiguste rikkumise eest, mille panid toime Myanmar relvajõudude (Tatmadaw) ja piirivalvepolitsei teatud üksused, tuleks lisada seitse isikut otsuse 2013/184/ÜVJP lisa esitatud selliste füüsiliste ja juriidiliste isikute, üksuste ja asutuste loetellu, kelle suhtes kohaldatakse piiravaid meetmeid.
- (6) Otsuse 2013/184/ÜVJP lisa tuleks vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

#### Artikkel 1

Otsuse 2013/184/ÜVJP lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisale.

<sup>(1)</sup> Nõukogu 22. aprilli 2013. aasta otsus 2013/184/ÜVJP, mis käsitleb Myanmar/Birma vastu suunatud piiravaid meetmeid ja millega tunnistatakse kehtetuks otsus 2010/232/ÜVJP (ELT L 111, 23.4.2013, lk 75).

<sup>(2)</sup> Nõukogu 26. aprilli 2018. aasta otsus (ÜVJP) 2018/655, millega muudetakse otsust 2013/184/ÜVJP, mis käsitleb Myanmar/Birma vastu suunatud piiravaid meetmeid (ELT L 108, 27.4.2018, lk 29).

<sup>(3)</sup> Nõukogu 25. juuni 2018. aasta otsus (ÜVJP) 2018/900, millega muudetakse otsust 2013/184/ÜVJP, mis käsitleb Myanmar/Birma vastu suunatud piiravaid meetmeid (ELT L 160 I, 25.6.2018, lk 9).

*Artikkel 2*

Käesolev otsus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Brüssel, 21. detsember 2018

*Nõukogu nimel*  
*eesistuja*  
J. BOGNER-STRAUSS

---

## LISA

Järgmised isikud lisatakse otsuse 2013/184/ÜVJP lisas esitatud füüsiliste ja juriidiliste isikute, üksuste ja asutuste loetellu:

	Nimi	Tuvastamisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
„8.	Ba Kyaw		Ba Kyaw on Myanmarilise relvajõudude (Tatmadaw) 564. kergjalaväe pataljonis staabiseersant. Ta pani 2017. aasta teisel poolel Arakani osariigis rohingjade vastu toime hirmutegusid ja tõsisid inimõiguste rikkumisi, sealhulgas mõrvasid, väljasaatmisi ja piinamisi. Nimelt tehti kindlaks, et Ba Kyaw oli üks peamisi 27. augustil 2017 korraldatud Maung Nu tapatalgute toimepanijaid.	21.12.2018
9.	Tun Naing		Tun Naing on piirivalvepolitsei komandör Taung Bazaris baasis. Sellel ametikohal vastutab ta piirivalvepolitsei poolt rohingjade vastu Arakani osariigis Taung Bazaris 25. augustil 2017 ning enne ja pärast seda toime pandud hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest, sealhulgas nende sunniviisilise kinnipidamise, väärkohtlemise ja piinamise eest.	21.12.2018
10.	Khin Hlaing	Sünniaeg: 2. mai 1968	Brigaadikindral Khin Hlaing on endine 99. kergjalaväe diviisi komandör ja praegune Myanmarilise relvajõudude (Tatmadaw) kirde sõjaväeringkonna komandör. 99. kergjalaväe diviisi komandörina juhtis ta Šani osariigis 2016. aastal ja 2017. aasta alguses läbi viidud sõjalisi operatsioone. Sellega seoses vastutab ta 99. kergjalaväe diviisi poolt Šani osariigis etnilisse vähemusse kuuluvate külaelanike suhtes toime pandud hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest 2016. aasta teisel poolel. Need hõlmasid ebaseaduslikke tapmisi, sunniviisilist kinnipidamist ning külade rüüstamist.	21.12.2018
11.	Aung Myo Thu		Major Aung Myo Thu on Myanmarilise relvajõudude (Tatmadaw) 33. kergjalaväe diviisi operatiivüksuse komandör. 33. kergjalaväe diviisi operatiivüksuse komandörina juhtis ta Arakani osariigis 2017. aastal läbi viidud sõjalisi operatsioone. Sellega seoses vastutab ta 33. kergjalaväe diviisi poolt rohingjade vastu Arakani osariigis toime pandud hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest 2017. aasta teisel poolel. Need hõlmasid ebaseaduslikke tapmisi, seksuaalvägivalda ja sunniviisilist kinnipidamist.	21.12.2018
12.	Thant Zaw Win		Thant Zaw Win on Myanmarilise relvajõudude (Tatmadaw) 564. kergjalaväe pataljonis major. Sellel ametikohal juhtis ta Arakani osariigis läbi viidud sõjalisi operatsioone ning vastutab 564. kergjalaväe pataljoni poolt rohingjade vastu Arakani osariigis, eelkõige Maung Nu külas ja selle ümbruses 27. augustil 2017. aastal toime pandud hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest. Need hõlmasid ebaseaduslikke tapmisi, seksuaalvägivalda ja rohingjade majade ja ehitiste süstemaatilist põletamist.	21.12.2018

	Nimi	Tuvastamisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
13.	Kyaw Chay		Kyaw Chay on piirivalvepolitseis seersant. Ta asus varem Zay Di Pyinis ning oli piirivalvepolitsei Zay Di Pyini baasi komandör 2017. aasta 25. augusti paiku, kui piirivalvepolitsei pani tema juhtimisel toime hulgaliselt inimõiguste rikkumisi. Seoses sellega vastutab ta kõnealusel perioodil piirivalvepolitsei poolt rohingjade vastu Arakani osariigis toime pandud hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest. Samuti osales ta tõsistes inimõiguste rikkumistes. Nimetatud rikkumised hõlmasid kinnipeetavate väärkohtlemist ja piinamist.	21.12.2018
14.	Nyi Nyi Swe		Kindralmajor Nyi Nyi Swe on endine Myanmaris relvajõudude (Tatmadaw) põhja sõjaväeringkonna komandör. Sellel ametikohal vastutab ta hirmutegude ja inimõiguste tõsiste rikkumiste eest, sealhulgas tsiviiliskute väärkohtlemise eest, mis pandi põhja sõjaväeringkonna poolt toime Katšini osariigis 2016. aasta maist kuni 2018. aasta aprillini (kuni tema nimetamiseni loode sõjaväeringkonna komandöriks). Ta vastutab samuti abivajavatele tsiviiliskutele humanitaarabi kohaletoimetamise takistamise eest Katšini osariigis kõnealusel perioodil, eelkõige toidu transpordi takistamise eest.	21.12.2018“